

# ασφάλιση

το κατάστημά σου  
//διασφάλισε το αύριο

**insure**  
your shop  
//ensure the future



## Δεν είναι απλά ένα Κατάστημα

Είναι ο χώρος που αντιμετωπίζεις προκλήσεις, οραματίζεσαι το αύριο και κάνεις σχέδια για το μέλλον.

Η Commercial General Insurance δημιούργησε δύο περιεκτικά ασφαλιστικά πακέτα που προσφέρουν εξασφάλιση και σιγουριά στους ιδιοκτήτες και ενοικιαστές Καταστημάτων για να μπορούν να ξεπεράσουν κάθε απροσδόκητο περιστατικό.

Με τη CGI δεν ασφαλίζεις απλά ένα Κατάστημα. Διασφαλίζεις το αύριο.

## Gold, Platinum

Τα πακέτα ασφαλιστικών καλύψεων Gold και Platinum έχουν ειδικά σχεδιαστεί για να ικανοποιούν τις σημερινές ανάγκες των ιδιοκτητών και ενοικιαστών Καταστημάτων, προσφέροντας τους επιλογή περιεκτικών καλύψεων και ωφελημάτων.

## It's not just a Shop

It's where you face challenges, dream for tomorrow and plan for the future.

Commercial General Insurance has designed three comprehensive shop insurance packages that offer assurance and confidence to the Shop owners and tenants to be able to overcome any unexpected event.

With CGI you don't just insure a Shop. You ensure the future.

## Gold, Platinum

The insurance packages Gold and Platinum have been carefully designed to meet today's needs of Shop owners and tenants, by offering them a selection of comprehensive covers and benefits.

# Πακέτα Ασφαλιστικών Καλύψεων Καταστημάτων

## Shops Insurance Packages

ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΕΣ ΚΑΛΥΨΕΙΣ ΚΑΙ ΩΦΕΛΗΜΑΤΑ / INSURANCE COVER AND BENEFITS	GOLD	PLATINUM
Φωτιά / Fire	✓	✓
Κεραυνός / Lighting	✓	✓
Αστραπή / Thunderbolt	✓	✓
Φωτιά από Δάσος / Bush Fire	✓	✓
Φωτιά από Βραχυκύκλωμα / Short Circuit Fire	✓	✓
Καπνός από Φωτιά / Smoke from Fire	✓	✓
Έκρηξη / Explosion	✓	✓
Σεισμός ή Ηφαισειογενής Έκρηξη / Earthquake or Volcanic Eruption	✓	✓
Θύελλα ή Καταιγίδα ή Πλημμύρα / Storm or Tempest and Flood	✓	✓
Πρόσκρουση στα Κτίρια / Impact on the Buildings	✓	✓
Πτώση Αεροσκάφους / Aircraft Falling	✓	✓
Τυχαία Διαφυγή Υδάτων / Πετρελαίου Θέρμανσης ή άλλων Υγρών / Accidental Escape of Water or Domestic Oil or Other Liquid	✓	✓
Οχλαγωγίες, Απεργίες, Ανταπεργίες / Riots, Strikes, Lock-Out	✓	✓
Κακόβουλη Ζημιά / Malicious Damage	✓	✓
Απώλεια ή Ζημιά στα Περιεχόμενα από Κλοπή ή Απόπειρα Κλοπής / Loss of Damage to the Contents due to Theft or Attempted Theft	✓	✓
Έξοδα Αμοιβής Αρχιτεκτόνων & Επιμετρητών / Architects' and Surveyors' Fees	✓	✓
Έξοδα Απομάκρυνσης Ερειπίων / Debris Removal	✓	✓
Ωφέλημα Φρούρησης των Κτιρίων (Όριο ανά Περιστατικό / Ετήσιο Όριο) / Buildings Guard (Limit per Event / Annual Limit)	€500 / €1.000	€500 / €1.000
Προσωπικά Αντικείμενα Εργοδοτούμενων (Ετήσιο Όριο) / Employees' Personal Effects (Annual Limit)	€1.000	€1.000
Διερευνητικά έξοδα εντοπισμού βλάβης σε σωλίνες (Ετήσιο Όριο) / Cost for locating the cause of leakage (Annual Limit)	€1.000	€1.000
Απώλεια Υδάτος ή Πετρελαίου Θέρμανσης ή άλλων Υγρών (Ετήσιο Όριο) / Loss of Water or Domestic Oil or Other Liquid (Annual Limit)	€1.000	€1.000
Τυχαία Ζημιά σε Φωτεινές ή Άλλες Πινακίδες ή Τέντες (Ετήσιο Όριο) / Accidental Damage to Neon or Other Signs or Tents (Annual Limit)	€1.000	€1.000
Βραχυκύκλωμα (Όριο ανά Περιστατικό / Ετήσιο Όριο) / Short Circuit (Limit per Event / Annual Limit)	€1.000 / €2.000	€1.000 / €2.000
Μεταφερόμενα Εμπορεύματα (Όριο ανά Όχημα / Ετήσιο Όριο) / Goods in Transit (Limit per Vehicle / Annual Limit)	€2.000 / €4.000	€2.000 / €4.000
Εμπιστοσύνη Εργοδοτούμενων (Όριο ανά Περιστατικό / Ετήσιο Όριο) / Fidelity Guarantee (Limit per Event / Annual Limit)	€2.000 / €4.000	€2.000 / €4.000
Τυχαία Ζημιά σε Κεραίες και Συστήματα Ασφαλείας (Ετήσιο Όριο) / Accidental Damage to External Aerials and Security Systems (Annual Limit)	€2.000	€2.000
Τυχαία Θραύση Υαλοπινάκων (Ετήσιο Όριο) / Accidental Breakage of Mirrors (Annual Limit)	€3.000	€3.000
Χρήματα στα Κτίρια (Ετήσιο Όριο) / Money at the Buildings (Annual Limit)	€3.000	€3.000
Χρήματα σε Μεταφορά (Ετήσιο Όριο) / Money in Transit (Annual Limit)	€3.000	€3.000
Ζημιά στα Κτίρια από Κλοπή ή Απόπειρα Κλοπής (Ετήσιο Όριο) / Damage to the Buildings due to Theft or Attempted Theft (Annual Limit)	€5.000	€5.000
Τυχαία Πτώση Δέντρων ή Κλαδιών ή Πασσάλων (Ετήσιο Όριο) / Accidental Fall of Trees or Poles (Annual Limit)	€5.000	€5.000
Προσωπικά Ατυχήματα κατά τη διάρκεια Κλοπής ή Μεταφοράς Χρημάτων (Όριο ανά Άτομο / Ετήσιο Όριο) / Personal Accident during Theft or Transfer of Money (Limit per Person / Annual Limit)	€5.000 / €10.000	€5.000 / €10.000
Αστική Ευθύνη (Όριο ανά Περιστατικό / Ετήσιο Όριο) / Public Liability (Limit per Event / Annual Limit)	€200.000	€200.000
Έξοδα Προσωρινής Στέγασης (Μηνιαίο Όριο / Ετήσιο Όριο) / Alternative Accomodation (Monthly Limit / Annual Limit)		€1.000 / €6.000
Τυχαία Ζημιά σε Ηλεκτρονικές Μπχανές Γραφείου (Ετήσιο Όριο) / Accidental Damage to Office Electronic Equipment (Annual Limit)		€3.000
Αλλοίωση Αποθεμάτων Ψυκτικών Θαλάμων (Ετήσιο Όριο) / Damage to Frozen Goods (Annual Limit)		€3.000
Απώλεια Ενοικίου / Loss of Rent	(*)	(*)
Απώλεια Μικτού Κέρδους / Loss of Profits		(*)

(\*) Προαιρετική Κάλυψη με καταβολή επιπρόσθετου ασφαλιστρού / Optional Cover with payment of an additional premium

Οι πιο πάνω ασφαλιστικές καλύψεις και ωφελήματα αναφέρονται συνοπτικά. Ισχύουν Όροι, Εξαιρέσεις και Προϋποθέσεις, τα οποία περιέχονται στο Ασφαλιστήριο Συμβόλαιο, αντίγραφο του οποίου μπορεί να σας δοθεί / The above insurance cover and benefits are listed in a concise form. Terms, Exceptions and Conditions apply, which are included in the Policy, a copy of which is available on request.

Για περισσότερες λεπτομέρειες ή πληρέστερη ενημέρωση, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τα γραφεία της Commercial General Insurance ή τον Ασφαλιστικό σας Διαμεσολαβητή. / For more details please contact the offices of Commercial General Insurance or your Insurance Intermediary.